

**Rikors ippreżentat fit-22 ta' Ottubru 2010 — Bömcke vs BEI**

(Kawża F-105/10)

(2011/C 30/127)

Lingwa tal-kawża: il-Franciż

**Partijiet**

Rikorrent: Eberhard Bömcke (Athus, il-Belġju) (rappreżentant: D. Lagasse, avukat)

Konvenut: Il-Bank Ewropew tal-Investiment

**Suġġett**

L-annullament tad-deċiżjoni meħuda mid-direttur tar-riżorsi umani tal-konvenut li tikkonferma li l-mandat ta' rappreżentant tal-persunal tar-rikorrent skada u talba għad-danni.

**Talbiet tar-rikorrent**

- Tannulla d-deċiżjoni tad-direttur tar-riżorsi umani tal-BEI nnotifikata lir-rikorrent permezz ta' ittra tat-12 ta' Ottubru 2010 li huwa rċieva fil-15 ta' Ottubru 2010,
- tikkundanna lill-BEI ghall-hlas ta' kumpens għad-danni morali kkawżati mid-deċiżjoni ċċitata iktar 'il fuq lir-rikorrent u għal dan tikkordalu l-ammont ta' EUR 25 000,
- tikkundanna lill-BEI għall-ispejjeż.

---

**Rikors ippreżentat fis-26 ta' Ottubru 2010 — Filice et vs Il-Qorti tal-Ġustizzja**

(Kawża F-108/10)

(2011/C 30/128)

Lingwa tal-kawża: il-Franciż

**Partijiet**

Rikorrenti: Stefania Filice et (Lussemburgo, il-Lussemburgu) (rappreżentanti: B. Cortese, C. Cortese u F. Spitaleri, avukat)

Konvenuta: Il-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea

**Suġġett**

Annnullament tad-deċiżjoni impliċita li tiċħad in-nota tar-rikorrenti li permezz tagħha titlob mingħand il-konvenuta l-protezzjoni skont l-Artikolu 22a(3) tar-Regolamenti tal-Persunal, u t-talba għad-danni.

zjonijiet u l-pensjonijiet ta' ufficijalji u membri oħra tal-persunal fuq il-baži tar-Regolament tal-Kunsill (UE, Euratom) Nru 1296/2009, tat-23 ta' Diċembru 2009.

**Talbiet tar-rikorrenti**

- jannulla d-deċiżjoniċi tal-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea li deħru fid-dikjarazzjonijiet ghax-xahar ta' Jannar 2010 u x-xhur sussegwenti u d-dikjarazzjonijiet tal-arretrati għas-sena 2009, liema dikjarazzjonijiet juru aġġustament bir-rata ta' 1,85 % minflok bir-rata ta' 3,7 %;
- jikkundanna lill-Qorti tal-Ġustizzja sabiex tirrimborsa d-differenza bejn l-ammont ta' remunerazzjonijiet imħalla skont ir-regolament Nru 1296/09 sad-data li fiha tingħata s-sentenza tal-kawża prezenti u dawk l-ammonti li kien ikollhom jithallsu li kieku l-aġġustament kien ġie kkalkultat b'mod korrett, kif ukoll l-imghax bir-rati ffissati mill-Bank Ċentrali Ewropew applikabbi matul il-perijodi kkonċernati, b'zieda ta' tliet punti u nofs, u dan b'effett mid-data li fiha ssomom mitluba fil-kawża principali saru dovuti;
- jikkundanna lill-Qorti tal-Ġustizzja għall-ispejjeż.

---

**Rikors ippreżentat fid-29 ta' Ottubru 2010 — Bernaldo de Quirós vs Il-Kummissjoni**

(Kawża F-111/10)

(2011/C 30/129)

Lingwa tal-kawża: il-Franciż

**Partijiet**

Rikorrenti: Belén Bernaldo de Quirós (Brussell, il-Belġju) (rappreżentant: L. Levi, avukat)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

**Suġġett**

Annnullament tad-deċiżjoni impliċita li tiċħad in-nota tar-rikorrenti li permezz tagħha titlob mingħand il-konvenuta l-protezzjoni skont l-Artikolu 22a(3) tar-Regolamenti tal-Persunal, u t-talba għad-danni.

**Talbiet tar-rikorrenti**

- l-annullament tad-deċiżjoni impliċita ta' ċahda tat-talba tar-rikorrenti tal-1 ta' Ottubru 2009 u, jekk ikun meħtieġ, tal-ittra/deċiżjoni tal-IDOC tat-3 ta' Novembru 2009 u tal-ittra tad-direttur ġenerali tad-Direzzjoni Ġenerali Riżorsi Umani tal-Kummissjoni Ewropea, tat-22 ta' Marzu 2010;
- sa fejn ikun meħtieġ, l-annullament tad-deċiżjoni ta' ċahda tal-ilment tagħha, deċiżjoni tat-3 ta' Awwissu 2010 u nnotifikata l-ghada, l-4 ta' Awwissu 2010;